



مجموعة موانئ أبوظبي AD PORTS GROUP

Notice to Mariners

إشعار إلى البحارة

Subject: Demolition and removal of existing breakwater from Al Saadiyat Island

هدم وإزالة كاسر الأمواج الحالي من جزيرة السعديات

الموضوع:

To: All Shipping Agents, Port Users Including Ships' Masters and Vessel's Owners/Operators

جميع الوكلاء الملاحيون ومستخدمي الميناء بما في ذلك قباطنة السفن وملاك ومشغلي السفن

المرسل إليه:

Details

Demolition and removal of existing breakwater from Al Saadiyat Island which close to Sas Al Nakhl channel which will include deployment of special yellow buoys and silt curtain.

ملخص:

هدم وإزالة كاسر الأمواج الحالي من جزيرة السعديات بالقرب من قناة ساس النخل و الذي سيشمل نشر عوامات صفراء خاصة و ساتر مائي.

Effective Date:

22nd June 2023 to 01st November 2023

تاريخ التنفيذ:

22 يونيو 2023 إلى 01 نوفمبر 2023

Location:

Nearby Sas Al Nakhl channel

الموقع:

بالقرب من قناة ساس النخل

Reference UKHO Chart:

Admiralty chart BA 3715 and related/adjoining charts.

مراجع الخريطة:

الخريطة الأدميرالية رقم 3715 و الخرائط ذات الصلة.

Notice to Mariners

Additional Information and Caution

- The deployed buoys mark the work location.
- Deployment operation for marker bouys and Silt curtain will be carried out by work boat "PLC 03".
- All vessels and boats using the navigational channel must navigate with caution and take note of the above.
- Mariners advised to temporary update the related BA charts.
- The above information will be updated including work progress and schedule.
- Any clarification related to this NTM may be directed to Zayed Port Harbour Master or Zayed VTS on VHF Ch 67.

معلومات إضافية وتحذيرات:

- تحدد العوامات الملاحية موقع العمل .
- ستتم عمليات نشر العوامات و الساتر المائي بواسطة قارب عمل " PLC 03".
- على جميع السفن والقوارب المستخدمة للقناة الملاحية التنقل بحذر وأخذ العلم بما ورد أعلاه.
- ينصح بتحديث الخرائط الأدميرالية ذات الصلة بشكل مؤقت.
- سيتم تحديث المعلومات أعلاه بما يتضمن سير العمل و الجدول الزمني.
- يمكن توجيه أي استفسار يتعلق بهذا الإشعار إلى مدير الإدارة البحرية لميناء زايد أو مركز خدمات حركة السفن لميناء زايد على القناة 67.

Table 1 – Buoys Position and characteristics

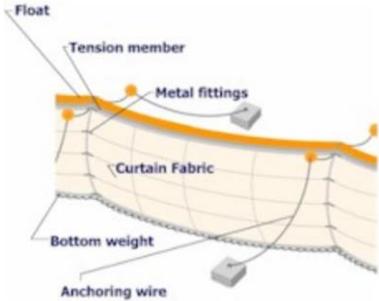
الجدول 1 – موقع العوامات الجديدة وخصائصها

Shape الشكل	Color اللون	Light Characteristics خصائص الإنارة	Coordinates الإحداثيات		Remarks الملاحظات
			Latitude	Longitude	
Marker Buoy	Yellow	Yellow FL(1.0) 3s	24° 31.636' N	054° 24.193' E	
Marker Buoy	Yellow	Yellow FL(1.0) 3s	24° 31.617' N	054° 24.100' E	
Marker Buoy	Yellow	Yellow FL(1.0) 3s	24° 31.724' N	054° 24.019' E	
Marker Buoy	Yellow	Yellow FL(1.0) 3s	24° 31.775' N	054° 24.027' E	

Notice to Mariners

Table 2 – Location of silt curtain

الجدول 2 - موقع الساتر المائي

التسلسل Serial	الإحداثيات Coordinates		Remarks الملاحظات
	Latitude	Longitude	
1	24° 31.658' N	054° 24.206' E	 
2	24° 31.653' N	054° 24.199' E	
3	24° 31.644' N	054° 24.188' E	
4	24° 31.636' N	054° 24.176' E	
5	24° 31.627' N	054° 24.165' E	
6	24° 31.619' N	054° 24.154' E	
7	24° 31.617' N	054° 24.150' E	
8	24° 31.613' N	054° 24.136' E	
9	24° 31.616' N	054° 24.122' E	
10	24° 31.624' N	054° 24.110' E	
11	24° 31.630' N	054° 24.106' E	
12	24° 31.642' N	054° 24.097' E	
13	24° 31.653' N	054° 24.089' E	
14	24° 31.664' N	054° 24.080' E	
15	24° 31.675' N	054° 24.072' E	
16	24° 31.686' N	054° 24.063' E	
17	24° 31.697' N	054° 24.055' E	
18	24° 31.709' N	054° 24.047' E	
19	24° 31.720' N	054° 24.038' E	
20	24° 31.730' N	054° 24.030' E	
21	24° 31.742' N	054° 24.026' E	
22	24° 31.755' N	054° 24.025' E	
23	24° 31.767' N	054° 24.030' E	
24	24° 31.776' N	054° 24.042' E	
25	24° 31.779' N	054° 24.056' E	



الكابتن / محمد اليحيائي

رئيس الإدارة البحرية - التشريعات

Capt. Mohamed Al Yahyaei

Chief Harbour Master - Corporate Authority